

所得証明等交付申請書

Đơn xin cấp giấy chứng nhận thu nhập, v.v.

(宛先) 太田市長 Kính gửi: Thị trưởng thành phố Ota

令和 年 月 日

●窓口に来た方 Người đến quầy làm thủ tục 【太枠の中をお書きください】 Vui lòng viết vào trong khung in đậm.

住 所 Địa chỉ				☐
フリガナ Phiên âm				
氏 名 Họ tên				☐
生年月日 Ngày tháng năm sinh	大・昭・平・令 Năm	年 tháng	日 ngày	☐
電 話 番 号 Số điện thoại				
証明書に載せたい人との関係 Mối quan hệ với người cần ghi trong chứng nhận	☐ 本人 Chính chủ ☐ 同一世帯の親族 Người thân cùng hộ gia đình ☐ その他 (委任状が必要です) Khác (cần giấy ủy quyền) ☐ 該当者 (法人) Người liên quan (tổ chức)			

●証明に載せたい方 Người cần ghi trong chứng nhận

現住所 Địa chỉ (法人所在地) Địa chỉ công ty	☐ 窓口に来た方と同じ Giống với người đến quầy làm thủ tục			☐
太田市から転出した先の住所 Địa chỉ tiếp theo sau khi chuyển từ thành phố Ota	(太田市から転出している場合は記入してください) Vui lòng điền thông tin nếu bạn đã chuyển ra khỏi thành phố Ota.			
フリガナ Phiên âm				
氏 名 (法人名) Tên tổ chức	☐ 窓口に来た方と同じ Giống với người đến quầy làm thủ tục			☐
旧姓 ()				
生年月日 Ngày tháng năm sinh	大・昭・平・令 Năm	年 tháng	日 ngày	☐
使いみち Mục đích sử dụng (○をつける) Khoanh tròn ○	1 融 資 Vay vốn 5 学校提出 Nộp cho trường học 9 市・県営住宅申請 Đăng ký nhà ở công cộng 2 保証人 Người bảo lãnh 6 保健所提出 Nộp cho cơ sở y tế 10 保育・幼稚園入園 Nhập học nhà trẻ/mẫu giáo 3 年金申請 Đăng ký nhận lương hưu 7 警察署提出 Nộp cho cơ quan cảnh sát 11 入管申請 (VISA) Thủ tục nhập cảnh (VISA) 4 扶養申請 Đăng ký người phụ thuộc 8 児童手当申請 Đăng ký nhận trợ cấp nuôi con 12 他 Khác ()			

●必要な証明 Giấy chứng nhận cần thiết

1	所得課税証明書 (非課税証明書) Giấy chứng nhận thuế, thu nhập (非課税証明書) Giấy chứng nhận miễn thuế	令和 Reiwa (令和 Reiwa)	年度 Năm tài chính (年分 Năm tham chiếu)	通 bản	円	本人確認
2	所在地証明書 Giấy chứng nhận địa chỉ			通 bản	円	・免許証 ・パスポート ・在留カード等 ・マイナンバーカード
3	営業証明書 Giấy chứng nhận kinh doanh			通 bản	円	
4	開・廃業証明 Giấy chứng nhận bắt đầu/ngừng kinh doanh			通 bản	円	・資格確認書 ・診察券
5	その他 () Khác	令和 Reiwa	年度 Năm tài chính	通 bản	円	・キャッシュカード ・その他
町 名 変 更 Thay đổi tên khu phố				通 bản	無 料	

◎ 1 「所得課税証明書 (非課税証明書)」を本人または生計を一にする同居の親族

以外の方が申請する際は、**本人の委任状または代理人選任届**が必要です。

Khi người đến quầy làm thủ tục xin cấp “Giấy chứng nhận thuế, thu nhập (Giấy chứng nhận miễn thuế)” không phải là chính chủ hoặc người thân sống chung và cùng chung kế sinh nhai, thì cần phải có Giấy ủy quyền hoặc Thông báo bổ nhiệm người đại diện của chính chủ.

(バトナム語版)

取扱者印